

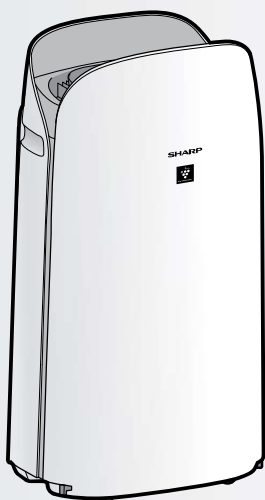
SHARP

KCP110UW

KCP110CW

KCP70UW

KCP70CW



“Plasmacluster” and “Device of a cluster of grapes” are registered trademarks of Sharp Corporation in Japan, USA and elsewhere.

AIR PURIFIER with Humidifying Function OPERATION MANUAL

Purificateur d'air à fonction d'humidification MANUEL D'UTILISATION

PURIFICADOR DE AIRE Con función de humidificación MANUAL DE OPERACIÓN

ENGLISH

FRANÇAIS

ESPAÑOL



This product earned the ENERGY STAR label by meeting strict energy efficiency guidelines set by the U.S. EPA. Room air cleaners have demonstrated the potential for improving air quality and providing health benefits. EPA does not endorse manufacturer claims regarding the

degree to which a specific product will produce healthier indoor air.

The energy efficiency of this ENERGY STAR certified model is measured based on a ratio between the model's CADR for Smoke and the electrical energy it consumes, or CADR/Watt.

Ce produit a obtenu la certification ENERGY STAR en répondant aux directives strictes en matière d'efficacité énergétique fixées par l'EPA des Etats-Unis. Les purificateurs d'air ambiant ont démontré le potentiel d'améliorer la qualité de l'air et d'offrir des avantages pour la santé. L'EPA n'appuie pas des déclarations du fabricant concernant la mesure dans laquelle un produit spécifique produira un air intérieur plus sain.

L'efficacité énergétique de ce modèle certifié ENERGY STAR est mesurée sur la base d'un rapport entre le CADR du modèle pour la fumée de tabac et l'énergie électrique qu'il consomme, ou CADR / Watt.

Este producto obtuvo el sello de ENERGY STAR al cumplir las estrictas pautas de eficiencia energética establecidas por la EPA de EE. UU. Los purificadores del aire de la habitación han demostrado el potencial para mejorar la calidad del aire y proporcionar beneficios para la salud. La EPA no respalda las afirmaciones del fabricante con respecto al grado en que un producto específico producirá aire interior más saludable.

La eficiencia energética de este modelo con la certificación ENERGY STAR se mide en base a una relación entre el CADR del modelo para el humo de tabaco y la energía eléctrica que consume, o CADR/vatio.

FRANÇAIS

Merci d'avoir acheté un purificateur d'air SHARP.
Veuillez lire attentivement ce manuel avant d'utiliser le purificateur d'air.
Après avoir lu le manuel, gardez-le à portée de main pour future référence.

Table des matières

POUR VOUS PROTÉGER (CANADA).....	2
GARANTIE LIMITÉE (CANADA).....	3
INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ IMPORTANTES	4
NOMS DES PARTIES	8
PRÉPARATION	10

FONCTIONNEMENT	14
SOIN ET ENTRETIEN	16
DANS CE CAS.....	20
COMMENT MODIFIER DIVERS RÉGLAGES	22
CARACTÉRISTIQUES.....	27

Déclaration de conformité

PURIFICATEUR D'AIR KCP110UW / KCP70UW DE SHARP

Cet appareil satisfait à la partie 18 des règles de la FCC.

Partie responsable:

SHARP ELECTRONICS CORPORATION
100 Paragon Drive, Montvale, NJ 07645, U.S.A.
TÉL.: (800) 237-4277

Cet adaptateur Wi-Fi est conforme à la partie 15 des règles FCC. Son fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes : (1) Cet appareil ne doit pas causer d'interférences nuisibles et (2) cet appareil doit accepter toute interférence reçue, y compris les interférences susceptibles de provoquer un fonctionnement indésirable.

- Contient FCC ID: RX3-B01

Déclaration de conformité

PURIFICATEUR D'AIR KCP110UW / KCP70UW DE SHARP

CAN ICES-001B / NMB-001B

Partie responsable:

SHARP ELECTRONICS OF CANADA LTD.
335 Britannia Road East, Mississauga, Ontario L4Z
1W9 Canada
TÉL.: (905) 568-7140

Cet appareil contient un/des émetteur(s)/récepteur(s) exempt(s) de licence conforme(s) aux RSS exempts de licence d'Innovation, Science et Développement Économique Canada. Son fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes :

- (1) Cet appareil ne doit pas provoquer d'interférences.
- (2) Cet appareil doit accepter toute interférence, y compris les interférences pouvant provoquer un fonctionnement indésirable de l'appareil.

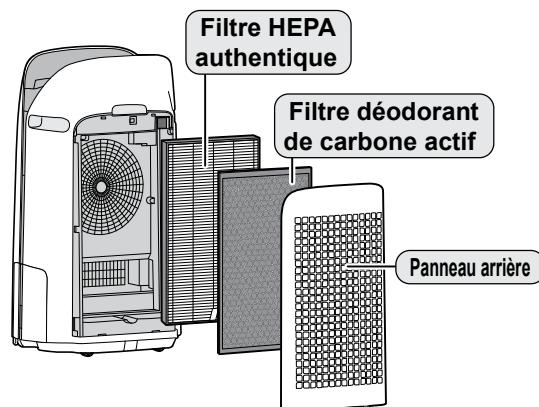
Contient IC: 2878F-B01
CPWB-B450JBKZ

Veuillez lire ces instructions avant de faire fonctionner votre nouveau purificateur d'air

Le purificateur d'air aspire l'air de la pièce par l'entrée d'air, fait passer l'air à travers un pré-filtre, un filtre déodorant de carbone actif et un filtre HEPA authentique à l'intérieur de l'unité, puis rejette l'air par la sortie d'échappement. Le filtre HEPA authentique peut intercepter 99,97 % des particules de poussière qui le traversent, d'une taille aussi petite que 0,3 micron, en plus d'aider à absorber les odeurs. Le filtre déodorant de carbone actif absorbe graduellement les odeurs qui le traversent.

Certaines odeurs absorbées par les filtres peuvent se dégrader avec le temps et se dégager sous forme de nouvelle odeur. Suivant le lieu d'utilisation, surtout dans des conditions extrêmes (beaucoup plus exigeantes qu'une utilisation domestique normale), cette odeur risque de devenir forte dans un laps de temps plus court qu'à la normale. Si l'odeur persiste, les filtres devraient être remplacés.

Lorsque les minéraux de l'eau du robinet adhèrent aux filtres et deviennent durs et blancs, ils absorbent les odeurs dans la pièce qui peuvent provoquer l'émission d'une odeur désagréable lorsque le filtre humidificateur est sec. (Varie selon la qualité de l'eau et d'autres facteurs environnementaux) Si cela se produit, effectuez l'entretien du filtre d'humidification. (Page 17)



ATTENTION

- Le purificateur d'air est conçu pour éliminer la poussière en suspension dans l'air et les odeurs. Le purificateur d'air n'est pas conçu pour éliminer les gaz nocifs tels que le monoxyde de carbone contenu dans la fumée de cigarette. Le purificateur d'air peut ne pas éliminer complètement une odeur si la source de l'odeur est toujours présente.

Scannez le code QR pour plus d'informations sur les purificateurs d'air Sharp.

[Modèles américains]

KCP110UW



KCP70UW



[Modèles canadiens]

KCP110CW
(English)



KCP70CW
(English)



KCP110CW
(French)



KCP70CW
(French)



L'application Sharp Air est un outil utile qui vous permet de contrôler la qualité de l'air intérieur.

Avec l'application Sharp Air :

- Vous pouvez contrôler votre purificateur d'air de n'importe où avec votre appareil intelligent pour faire des choses comme allumer et éteindre le purificateur d'air, définir un programme hebdomadaire, et plus encore !
- Vous pouvez surveiller la qualité de l'air intérieur en temps réel pour garder le contrôle, même si vous n'êtes pas chez vous.
- Vous pouvez surveiller la durée de vie restante du filtre et recevoir des alertes lorsqu'il est temps de remplacer les filtres.
- Vous pouvez activer et désactiver la fonction facultative "Sharp Cloud". Lorsqu'il est activé, votre historique d'utilisation sera utilisé pour ajuster les paramètres de sensibilité du capteur du mode "Auto" au fil du temps afin d'optimiser les performances de vos purificateurs d'air.

POUR VOUS PROTÉGER (CANADA)

Pour mieux vous répondre à vos questions lorsque vous appelez pour demander la visite d'un technicien ou pour signaler une perte ou un vol, veuillez consigner dans l'espace ci-dessous les numéros de modèle et de série qui se trouvent sur le côté ou sur le dos du produit.

Numéro de modèle : _____

Numéro de série : _____

Date d'achat : _____

Nom du détaillant : _____

Adresse : _____

Ville : _____

Province : _____

Code postal : _____

Téléphone : _____

SOUTIEN TECHNIQUE

Si vous avez des questions au sujet de la configuration ou du fonctionnement de votre produit, veuillez consulter la section pertinente dans ce manuel.

Vous pouvez également visiter le <http://sharp.ca/support-home.aspx> pour accéder à du contenu exclusif sur votre produit, notamment pour :

- Trouver un détaillant
- Trouver des points de service
- Télécharger notamment le Guide d'installation, la Fiche technique et le Manuel de l'utilisateur

CONTACTEZ-NOUS

Si, à tout moment, vous avez des questions ou commentaires concernant votre produit SHARP, veuillez contacter le Centre d'assistance à la clientèle SHARP. Nous pouvons vous fournir de l'assistance par divers moyens de communication, pour mieux vous servir :



COURRIEL

Tous les jours, 24 heures sur 24

Consultez la section Contactez-nous sur notre site.

<http://sharp.ca/contact-emailus.aspx>



SITE DE SOUTIEN

Téléchargements de produits, Localisateur de service, Où acheter, Programme de recyclage de toner et plus encore.

CA | sharp.ca/support-home.aspx



APPELEZ-NOUS

CA 877 278-6709
Du lundi au vendredi : de 7 h à 19 h HNC

Contactez un conseiller Sharp par téléphone

GARANTIE LIMITÉE (CANADA)

SHARP

GARANTIE LIMITÉE

Produits électroniques de grande consommation

Merci d'avoir choisi la marque Sharp!

Sharp Électronique du Canada Ltée (« Sharp ») garantit à l'acheteur initial de ce Produit de marque Sharp (le « Produit ») que, s'il est emballé dans son contenant original et s'il est vendu ou distribué au Canada par Sharp ou par un détaillant agréé Sharp, et s'il n'a pas été vendu « tel quel » ou s'il ne s'agissait pas d'une « vente ferme », ledit Produit est exempt de défaut de fabrication et de vice de matériau pour la période de garantie stipulée et s'engage auprès de l'acheteur initial, durant ladite période de garantie applicable, à réparer la défectuosité ou à remplacer le Produit défectueux.

Conditions : La présente garantie limitée ne s'applique pas :

- (a) Aux dommages occasionnés ou aux réparations requises sur les appareils qui ont fait l'objet d'un emploi abusif, de négligence, d'un accident, d'une installation inadéquate ou d'une utilisation non appropriée, tel qu'il est mentionné dans le manuel du propriétaire ou dans toute autre documentation applicable sur le Produit;
- (b) Aux dommages occasionnés ou aux réparations requises sur les produits Sharp trafiqués, modifiés, réglés ou réparés par une entité autre que Sharp, un centre agréé de service après-vente Sharp ou un détaillant agréé de service après-vente Sharp;
- (c) Aux dommages occasionnés ou aux réparations requises à la suite de l'utilisation du Produit avec des articles non désignés ou approuvés par Sharp, y compris, mais sans en être limité aux des agents de nettoyage chimiques;
- (d) Au remplacement des accessoires devenu nécessaire dans le contexte d'une utilisation normale du Produit, y compris, mais sans en être limité aux télécommandes, adaptateurs c.a., piles, sonde de température, plateaux, filtres, courroies, rubans, câbles ou papier;
- (e) Aux défauts cosmétiques à la surface ou au boîtier extérieur du Produit, et qui sont attribuables à une dégradation volontaire ou à une détérioration une sure résultant d'un usage normal;
- (f) Aux défectuosités occasionnées ou aux réparations requises à la suite de dommages occasionnés par des conditions extérieures et relatives à l'environnement, y compris, mais sans en être limité à surtension de la ligne électrique ou de transmission, liquide répandu ou force majeure;
- (g) Si le numéro de série ou de modèle indiqué sur le Produit a été enlevé, dégradé, modifié, altéré ou varié;
- (h) La présente garantie limitée ne s'applique pas si le Produit a été utilisé ou est utilisé dans un environnement commercial ou aux fins commerciales, puisque la présente garantie s'applique uniquement aux produits non commerciaux et utilisés dans un contexte ménager ou personnel, par des consommateurs dans leur résidence;
- (i) Aux frais d'installation, de livraison, de configuration et/ou de programmation.
- (j) Au démontage et à la réinstallation des fours à micro-ondes à hotte intégrée, du tiroir à micro-ondes Microwave Drawer, ou du four à vapeur si l'appareil est installé dans un endroit inaccessible, si des armoires, des poignées ou d'autres pièces d'appoint doivent être enlevées pour l'accès au Produit, ou si l'appareil n'est pas installé conformément aux directives d'installation du Produit.

Pour obtenir le service après-vente : La réparation sous garantie se fera à la condition que le Produit Sharp soit livré accompagné de la preuve d'achat (sur laquelle est indiquée la date d'achat) et d'une copie de la présente garantie limitée, à un centre agréé de service après-vente Sharp ou chez un détaillant agréé de service après-vente Sharp. Pour les fours à micro-ondes à hotte intégrée, les tiroirs à micro-ondes Microwave Drawer, ou les fours à vapeur, la réparation sur place sous garantie sera effectuée aux endroits accessibles par véhicule routier et situés à moins de 50 km d'un centre agréé de service Sharp. Le technicien peut, au besoin, ramener l'appareil à son atelier pour en faire la réparation. Aucun autre agent (y compris les détaillants et les centres de service après-vente Sharp) n'est autorisé à prolonger la durée de la garantie, à proposer des garanties additionnelles ou à transférer cette garantie au nom de Sharp. L'acheteur est redevable de tous les frais de démontage, de réinstallation, de transport et d'assurance de l'appareil, à l'exception des fours à micro-ondes à hotte intégrée, du tiroir à micro-ondes Microwave Drawer, ou du four à vapeur, auquel cas Sharp est responsable du démontage et de la réinstallation.

Les garanties expresses de la présente garantie limitée constituent, sauf pour les consommateurs-acheteurs domiciliés au Québec, et à l'exception des cas où la loi en vigueur l'interdit, la garantie entière du Produit. Sharp décline toute autre garantie et condition, explicite ou implicite, découlant de la loi, d'un règlement, de la conduite habituelle ou de l'usage du commerce, y compris, mais sans en être limité, les garanties ou les conditions implicites de qualité marchande et d'adaptabilité à une utilisation ou à une fin particulière, et/ou de non-violation.

Limitations (non applicables aux consommateurs-acheteurs domiciliés au Québec, dans la mesure où la loi en vigueur au Québec l'interdit) : a) Sharp ne se tiendra en aucun cas responsable des dommages accessoires, spéciaux, consécutifs, économiques, exemplaires ou indirects de quelque type ou nature que ce soit (y compris la perte de profits ou les dommages par suite de la perte de temps, d'utilisation ou de données) relatifs à l'utilisation ou au rendement d'un Produit ou à la défectuosité d'un Produit, même si Sharp est informé ou a été avisé de la possibilité de tels dommages; b) les recours mentionnés dans la présente garantie limitée constituent l'exécution intégrale de toutes les obligations et responsabilités de Sharp envers l'acheteur à l'égard du Produit et constitueront la satisfaction entière de toutes les réclamations, qu'elles relèvent d'un contrat, de négligence, de responsabilité stricte ou autre. Dans certaines provinces, il est interdit d'exclure ou de limiter l'application de certains dommages ou de certaines limites sur la durée ou l'annulation de certaines garanties ou conditions implicites. Par conséquent, dans ces provinces, les exclusions et les limites indiquées aux présentes peuvent ne pas s'appliquer. La présente garantie limitée est, sauf pour les consommateurs-acheteurs domiciliés au Québec, régie par les lois de la province canadienne dans laquelle l'acheteur a acquis le Produit. Pour les consommateurs-acheteurs domiciliés au Québec, la présente garantie limitée est régie par les lois du Québec.

PÉRIODES DE GARANTIE (calculées à partir de la date de l'achat original) : Pièces et main-d'œuvre (exceptions relevées)

Four à micro-ondes	1 an (magnétron – 4 ans supplémentaires)
Four à vapeur	1 an
Petits électroménagers de cuisine	1 an
Purificateur d'air	1 an

Pour savoir les coordonnées du détaillant agréé de service après-vente ou du centre agréé de service après-vente Sharp près de chez vous, ou pour obtenir davantage de renseignements sur la présente garantie limitée, sur les offres de garantie prolongée de Sharp ou sur les ventes de produits ou d'accessoires Sharp, veuillez communiquer avec Sharp :

- Par écrit : Sharp Électronique du Canada Ltée, 335, rue Britannia Est, Mississauga (Ontario) L4Z 1W9
- Par téléphone : 905 568-7140
- Sur Internet : www.sharp.ca

CETTE GARANTIE LIMITÉE EST VALABLE UNIQUEMENT AU CANADA.

FRANÇAIS

INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

LISEZ CES INSTRUCTIONS avant d'utiliser ce produit et conservez-les pour références futures.

Lors de l'utilisation d'appareils électriques, les précautions de sécurité de base suivantes doivent être suivies afin de réduire le risque d'électrocution, d'incendie ou de blessures corporelles:

AVERTISSEMENT

1. Lisez toutes les instructions avant d'utiliser l'appareil.
2. Utilisez le produit uniquement pour l'usage domestique auquel il est destiné tel que décrit dans ce manuel. Toute autre utilisation non recommandée par le fabricant peut provoquer un incendie, une décharge électrique ou des blessures.
3. Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé par des personnes (y compris les enfants) ayant des capacités physiques, sensorielles ou intellectuelles réduites, ou ayant un manque d'expérience et de connaissances, à moins qu'elles n'aient reçu la supervision ou des instructions quant à l'utilisation de l'appareil par une personne responsable de leur sécurité. Les enfants doivent être surveillés afin de s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.
4. N'utilisez pas l'appareil si le câble d'alimentation ou sa fiche a subi des dommages ou encore si le produit est endommagé ou défectueux.
5. Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son agent de service ou un centre de service autorisé Sharp afin d'éviter tout risque d'accident. Contactez le centre de service le plus proche dans le cas de problèmes, de réglages nécessaires ou de réparations quelconques.
6. Ne réparez ou ne désassemblez pas vous-même l'appareil.
7. Suivez les instructions de a à h, ci-dessous, pour le cordon d'alimentation et la prise.
Si elles ne sont pas respectées, un court-circuit, une chaleur excessive, une décharge électrique ou un incendie pourrait se produire.
 - a. Ne branchez qu'à une prise de 120 volts.
 - b. N'utilisez pas le produit si le câble d'alimentation ou sa fiche a subi des dommages ou encore si le raccordement à la prise du secteur n'est pas sûr.
 - c. Mettez toujours le produit hors tension avant de débrancher la prise de courant.
 - d. Débranchez toujours l'appareil avant de le déplacer ou pour son entretien, ouvrir le panneau arrière, changer les filtres et chaque fois que le produit n'est pas utilisé.
 - e. Veillez à tirer sur la fiche d'alimentation et non pas sur le cordon d'alimentation.
 - f. Ne touchez pas la fiche d'alimentation en ayant les mains humides lors du branchement ou du débranchement de la prise murale.
 - g. Dépoussiérez régulièrement la fiche d'alimentation.
 - h. Observez toujours les instructions suivantes afin de ne pas endommager le cordon d'alimentation.
 - Ne placez pas endommager le cordon avec les roulettes lors du déplacement du produit.
 - Ne placez pas le cordon d'alimentation sous la moquette. Ne recouvrez pas le cordon d'alimentation avec un tapis, tapis long, ou des revêtements similaires.
 - Ne placez pas d'objets lourds sur le cordon d'alimentation ou ne le pliez pas.
 - Ne placez pas le cordon d'alimentation sous les meubles ou autres appareils.
 - Placez le cordon d'alimentation à l'écart de la circulation et dans un endroit où il ne présentera pas un risque de trébuchement.
8. Pour réduire le risque d'électrocution, ce produit est équipé d'une fiche polarisée (une lame est plus large que l'autre). Cette fiche s'adapte dans une prise polarisée d'une seule façon. Si la fiche ne rentre pas complètement dans la prise, inversez la fiche. Si elle ne rentre toujours pas, contactez un personnel qualifié pour installer la prise appropriée. Ne modifiez en aucun cas la fiche.
9. N'utilisez pas ce produit à proximité d'appareils à gaz, foyers, bougies, encens ou d'étincelles pouvant provenir de cigarettes allumées.

Lorsque le produit est utilisé avec des appareils à gaz dans la même pièce, ventilez périodiquement une pièce, sinon cela peut provoquer une intoxication au monoxyde de carbone.

10. N'utilisez pas le produit dans une pièce où des gaz inflammables sont présents, tels que des résidus d'huile ou des vapeurs chimiques.
11. N'exposez le produit à la pluie, et ne l'utilisez pas près de l'eau, dans une salle de bains, une buanderie ou autre endroit humide.
12. N'introduisez pas les doigts ou le moindre objet dans les bouches d'entrée d'air ou d'évacuation.
13. Ne regardez pas dans la sortie d'échappement de l'air.
14. Ne buvez pas l'eau présente dans le bac d'humidification.
15. Remplacez quotidiennement l'eau du bac d'humidification avec de l'eau fraîche du robinet et nettoyez-le régulièrement. Lorsque le produit n'est pas utilisé, videz l'eau du bac d'humidification. Si de l'eau reste dans le bac d'humidification, cela peut entraîner le développement de moisissures et de bactéries et l'apparition de mauvaises odeurs. Dans de rares cas, ces bactéries peuvent constituer un danger pour la santé.

NOTE

- Brouillage de la radio ou de la télévision -

Si le produit perturbe la réception en radio ou en télévision, essayez de remédier aux interférences en prenant l'une des mesures suivantes ou plus :

1. Réorientez ou déplacez l'antenne de réception.
2. Augmentez la distance entre le produit et le récepteur radio/TV.
3. Branchez le produit et le récepteur sur des circuits électriques différents.
4. Consultez le revendeur ou un technicien radio/TV confirmé pour obtenir de l'aide.

Ce produit est conforme avec la concentration maximale permise d'ozone de 0,050 parties par million par volume (ppmv) pendant une période de 24 heures. La Ligne directrice (2010) de Santé Canada recommande un

niveau maximal d'exposition, basé sur un moyen de 8 heures, soit 0,020 ppmv ou moins dans une chambre de teste étanchée et contrôlée de 30 m³.

PRÉCAUTIONS CONCERNANT L'INSTALLATION

1. Placez le produit sur une surface plane et stable où la circulation d'air est suffisante. Lorsqu'il est placé sur la moquette, le produit peut vibrer légèrement. Placez l'appareil sur une surface plane pour éviter les fuites d'eau du bac d'humidification.
2. Évitez les endroits où les capteurs sont exposés directement à la brise ou au vent si le produit possède des capteurs. Le produit risque de ne pas fonctionner correctement.
3. Évitez d'utiliser aux endroits où des rideaux ou autres choses pourraient entrer en contact avec les bouches d'entrée, les bouches d'évacuation ou les deux.
4. Évitez les endroits exposés directement à la lumière du soleil. Elle peut provoquer un changement de forme ou de couleur du produit.
5. Évitez les endroits où le produit est exposé à la condensation ou à d'importants changements de température. Utilisation dans les conditions appropriées de la pièce entre 32 et 95°F (0 et 35°C).
6. Évitez les emplacements où de la fumée graisseuse ou huileuse est générée. (tel qu'une cuisine, etc.) La surface de corps principal, principale peut craqueler ou le capteur risque de ne plus fonctionner.
7. La capacité de captage de poussière du produit est efficace même lorsque le produit est aussi près du mur que de 1,2 pouce (3 cm), cependant les murs ou le plancher peuvent se salir. Veuillez placer le produit à une certaine distance du mur. Le mur directement derrière les sorties d'air et le sol ou le tapis sur lequel le produit est placé peuvent se salir avec le temps. Lorsque vous utilisez le produit pendant une période prolongée au même endroit, nettoyer régulièrement les murs, le plancher ou le tapis.
8. Ne placez pas l'appareil à proximité ou sur des objets chauds, tels que des poêles ou des radiateurs, ou encore dans un endroit où il pourrait entrer en contact avec la vapeur.

PRÉCAUTIONS CONCERNANT LE FILTRE

1. Suivez les instructions de ce manuel pour bien assurer le soin et l'entretien des filtres. (Page 10, 19)
2. Retirez les filtres des sacs en plastique avant de placer le filtre dans corps principal.
3. Ne faites jamais fonctionner le produit sans avoir les filtres bien installés.
4. Ne pas laver ni réutiliser le filtre HEPA authentique et le filtre déodorant de carbone actif.
Le nettoyage n'améliorera pas les performances du filtre et il peut également causer une décharge électrique ou des incidents de fonctionnement.
5. Ne faites pas fonctionner le produit dans les pièces où des insecticides en aérosol sont présents. L'odeur de l'insecticide pourrait demeurer dans l'appareil et se disperser à partir des sorties d'échappement.

PRÉCAUTIONS CONCERNANT LE FONCTIONNEMENT

1. N'obstruez pas les entrées et les sorties d'air.
2. Exploitez toujours le produit en position verticale.
3. Lorsque vous transportez l'appareil, retirez tout d'abord le bac d'humidification pour ne pas renverser d'eau, puis tenez-le par les poignées situées de part et d'autre.
4. Soulevez toujours le produit lors de son déplacement sur des revêtements facilement dommageables, une surface inégale, ou des tapis.
5. Ne changez pas l'orientation de l'appareil pendant son déplacement à l'aide des roulettes pivotantes.
6. Lorsque vous déplacez l'appareil à l'aide des roulettes pivotantes, déplacez-le lentement et horizontalement.
7. N'utilisez pas l'appareil si le bac d'humidification n'est pas correctement installé.
8. Lorsque vous remplissez le bac d'humidification, assurez-vous qu'il n'y a pas de fuite d'eau du bac d'humidification.
9. Veillez à essuyer l'excédent d'eau à l'extérieur du bac d'humidification.

10. N'utilisez pas d'eau chaude (40 °C (104 °F) ou plus), de produits chimiques, de substances aromatiques, d'eau sale ou d'autres substances nuisibles. Cela pourrait déformer l'appareil ou provoquer un dysfonctionnement.
11. Utilisez uniquement de l'eau fraîche du robinet. L'utilisation d'autres sources d'eau risque entraîner le développement de moisissures, de champignons ou de bactéries
12. Ne secouez pas le bac d'humidification en tenant la poignée du bac.

PRÉCAUTIONS CONCERNANT L'ENTRETIEN

1. Suivez les instructions de ce manuel pour bien assurer son entretien. (Page 16 - 19)
2. Ne nettoyez l'extérieur qu'avec un chiffon doux.
3. N'utilisez pas de détergents autres que ceux mentionnés dans ce manuel (Page 18). N'utilisez pas de liquides volatiles et/ou de détergents.
Corps principal peut être endommagée ou fissurée lors de l'utilisation de nettoyants corrosifs puissants, de benzène, de diluant à peinture, de poudre à polir ou de graisse. Le bac d'humidification peut provoquer des déformations, un ternissement, des fissures (fuite d'eau). En outre, si le produit possède des capteurs, cela peut entraîner un mauvais fonctionnement de ceux-ci.
4. Ne frottez pas le panneau arrière (pré-filtre) pendant son entretien.
5. La fréquence de l'entretien de détartrage dépend de la dureté et des impuretés dans l'eau que vous utilisez; plus l'eau est dure, plus le détartrage est souvent nécessaire.
6. Ne retirez pas le flotteur d'humidification. Si le flotteur d'humidification se détache, reportez-vous à la page 18.
7. Lors du remplacement des filtres ou accessoires, utilisez les pièces spécifiées dans ce manuel.

SÉCURITÉ / PRÉCAUTIONS DE LA FONCTION Wi-Fi

AVERTISSEMENT

En cas de fonctionnement à distance depuis l'extérieur, il se peut que vous ne soyez pas en mesure de vérifier l'état actuel du purificateur d'air ou la zone qui l'entoure et la situation de toute personne qui pourrait éventuellement s'y trouver, veuillez vous assurer correctement de la sécurité avant utilisation.

- Assurez-vous que la fiche électrique est complètement insérée dans une prise de courant et qu'il n'y a pas de poussière sur la fiche ou dans le trou de la prise. (Cela peut provoquer de la chaleur, une combustion, un incendie, etc., en raison d'un mauvais contact ou d'une défaillance de contact)
- Assurez-vous au préalable que, malgré les changements de vent, aucun impact négatif ne se produira dans l'environnement à l'intérieur de la pièce. (par exemple, si un élément vole facilement avec le vent). Le vent risque de faire tomber des objets, provoquant des incendies, des blessures, des dégradations des biens matériels.

PRÉCAUTIONS D'UTILISATION

- Une acceptation des « Conditions de service » est nécessaire pour utiliser l'application.
- L'application est régulièrement révisée en raison de la mise à jour de la version.
- Les écrans et les illustrations de ce manuel sont fournis à titre explicatif; il y a des différences avec le produit réel.
- En cas de mauvaise connexion, il se peut que l'application ne puisse pas contrôler le purificateur d'air. Le fonctionnement actuel du purificateur d'air peut ne pas être reflété avec précision sur l'application.
- Le verrouillage de l'affichage de l'appareil intelligent est recommandé pour éviter toute opération erronée.
- Bien que l'application soit gratuite, les frais de communication pour le téléchargement de l'application dédiée et le fonctionnement avec l'appareil intelligent ou la tablette sont à la charge du client.

MISE EN GARDE POUR LE Wi-Fi

Précautions d'utilisation relatives aux ondes électriques

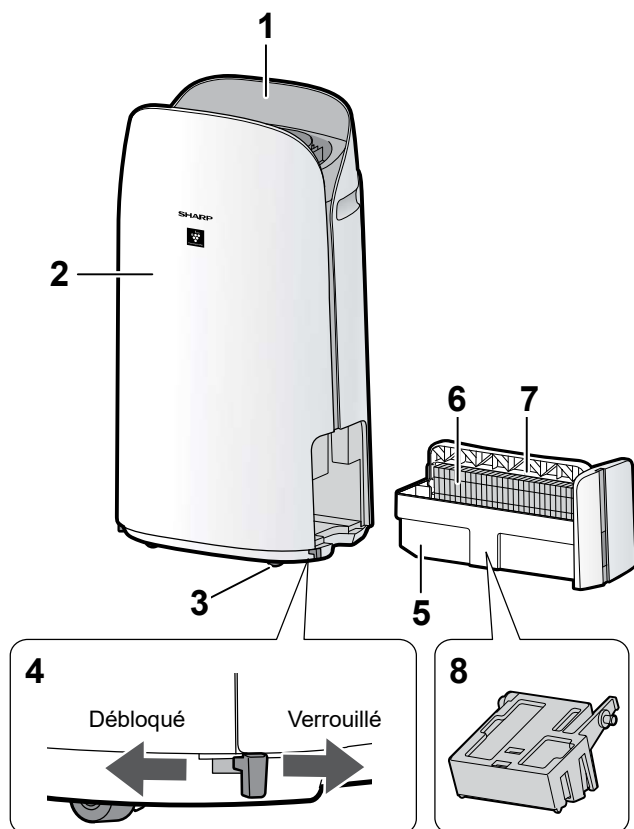
- Dans le cas d'une utilisation dans les endroits suivants, le fonctionnement n'est pas garanti : À proximité d'un dispositif de communication sans fil Bluetooth® utilisant la même fréquence (2,4 GHz) que ce produit ou un dispositif sans fil à faible puissance spécifié. De plus, dans un endroit comme un champ magnétique de l'appareil tel qu'un four à micro-ondes, ou un endroit contenant de l'électricité statique ou des perturbations radioélectriques, il peut ne pas être disponible temporairement en raison d'ondes électriques faibles.
- La connexion sans fil et les performances ne peuvent pas être garanties pour tous les routeurs ou l'environnement du boîtier. Dans les lieux suivants, il est probable que les ondes électriques ne puissent pas atteindre le point visé ou soient déconnectées : à l'intérieur d'un bâtiment en béton, acier renforcé ou métal/ à proximité de l'obstruction/à proximité de l'appareil de communication sans fil appliquant la même fréquence.
- Le Wi-Fi de ce produit correspond aux canaux 1 - 11. Il n'est pas disponible pour communiquer avec les routeurs configurés pour d'autres canaux.

Attention aux informations personnelles (relatif à la sécurité)

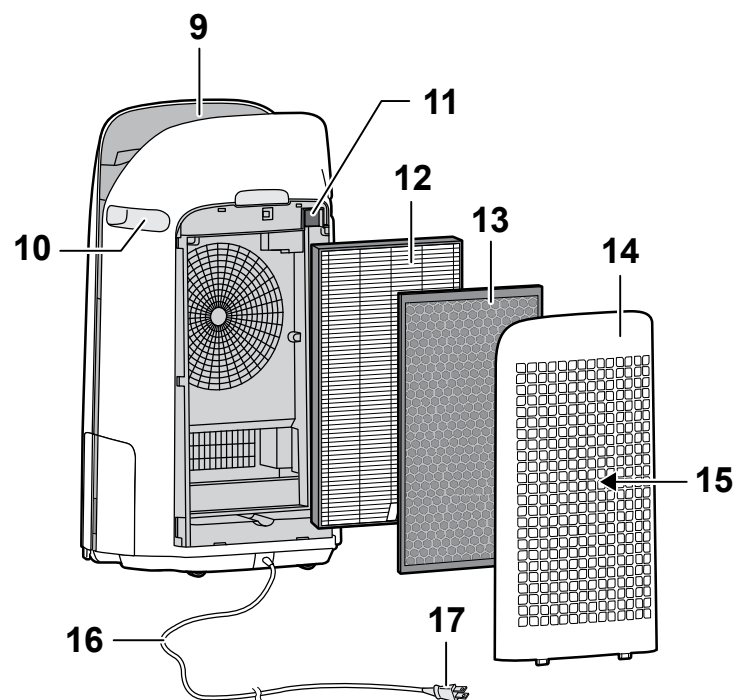
- L'utilisation d'un appareil Wi-Fi a la possibilité d'être interceptée tant qu'elle utilise une onde électrique, quel que soit le réglage du code secret.
- Le Wi-Fi a l'avantage d'une connexion LAN gratuite dans la zone de service en raison de la communication entre ce produit et le routeur appliquant une onde électrique. De l'autre côté, l'interception de la communication ou l'intrusion déloyale sont susceptibles de se produire parce que les ondes électriques atteignent partout dans la certaine zone à travers les obstructions (par exemple les murs).
- Ne vous connectez pas à l'appareil ou au réseau que vous n'êtes pas autorisé à utiliser lors de la configuration de la connexion Wi-Fi.
- La fonction Wi-Fi de ce produit doit être initialisée en cas de mise au rebut ou de remise à une tierce personne.
- La fonction Wi-Fi de ce produit doit être initialisée en cas de remise par une tierce personne pour éviter l'accès illégal d'une personne extérieure. Voir page 24 pour les instructions sur la façon d'initialiser l'appareil.

NOMS DES PARTIES

CORPS PRINCIPAL



1	Panneau de commande / Affichage
2	Corps principal
3	Roues pivotantes (4 emplacements)
4	Butée de roulette (droite et gauche)
5	Bac d'humidification
6	Filtre d'humidification
7	Poignée du bac
8	Flotteur d'humidification
9	Sortie d'air
10	Anse (2 emplacements)
Filtre du capteur	
11	Capteur (interne) Poussière sensible/Odeur/Température/ Humidité
12	Filtre HEPA authentique
13	Filtre déodorant de carbone actif
14	Panneau arrière (Pré-filtre)
15	Admission D'air
16	Cable d'alimentation
17	Prise électronique



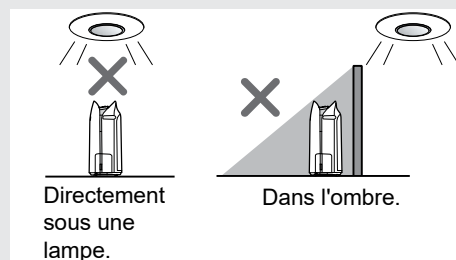
CAPTEUR DE LUMIÈRE

Lorsque la commande d'éclairage (luminosité de l'écran) est réglée sur « Auto », la luminosité de l'écran et de l'indicateur de qualité de l'air changera automatiquement en fonction de la luminosité de la pièce. (Page 23)

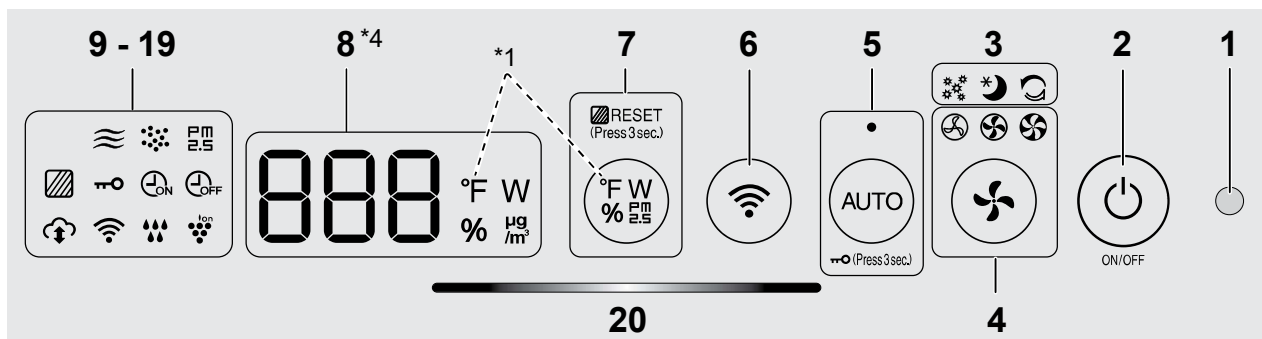
ATTENTION

Portée de détection du capteur de lumière

N'installez pas l'appareil dans les endroits suivants. Le capteur de lumière risque de ne pas fonctionner correctement.



PANNEAU DE COMMANDE / AFFICHAGE



1	Capteur de lumière
2	Bouton d'alimentation MARCHÉ/ARRÊT
3	Modes « application seulement » : Voyants Pollen, Veille et Nettoyage express Plasmacluster (blanc) *2
4	Bouton de vitesse du ventilateur, voyants (blanc)
5	Bouton AUTO, voyant (blanc)
6	Bouton de sécurité enfants (Appuyez pendant 3 sec.) *3
7	Bouton de commutation de l'affichage
8	Bouton de réinitialisation du filtre, Lampe (blanc) (Appuyez pendant 3 sec.) *3 Affichage *4 • Humidité Une humidité de 25 % à 75 % s'affiche. 24 % ou moins Lo % ↔ 55 % ↔ H % 76 % ou plus • Température <u>Pour KCP110UW ou KCP70UW</u> Une température de 32 °F à 122 °F s'affiche. 31 °F ou moins Lo °F ↔ 77 °F ↔ H °F 123 °F ou plus <u>Pour KCP110CW ou KCP70CW</u> Une température de 0 °C to 50 °C s'affiche. -1 °C ou moins Lo °C ↔ 25 °C ↔ H °C 51 °C ou plus • Concentration PM2.5 *5 PM2.5 10 µg/m³ (microgrammes par mètre cube d'air) à 499 µg/m³ s'affiche. 9 µg/m³ ou moins Lo µg/m³ ↔ 34 µg/m³ ↔ H µg/m³ 500 µg/m³ ou plus • Puissance Indique la puissance de fonctionnement en cours. 20 W
9	Indicateur PM2.5 (blanc) Indique que le capteur de poussière sensible détecte des poussières microscopiques. PM 2.5
10	Indicateur de poussière (blanc) Indique que le capteur de poussière sensible détecte des poussières habituelles.

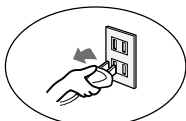
11	Indicateur d'odeur (blanc) Indique que le capteur d'odeur détecte des odeurs.
12	Indicateur d'arrêt de minuterie (blanc) *2
13	Indicateur d'activation de minuterie (blanc) *2
14	Indicateur de sécurité enfants (blanc)
15	Indicateur d'entretien du filtre (orange)
16	Indicateur d'ions Plasmacluster (blanc)
17	Indicateur d'humidification (blanc) • Allumé : Humidification MARCHÉ • ARRÊT : Humidification ARRÊT • Clignotant : l'appareil a besoin d'eau (L'indicateur clignote pendant 10 minutes puis s'éteint.)
18	Indicateur Wi-Fi (blanc) S'allume lorsque le purificateur d'air est connecté à un routeur.
19	Indicateur de service Cloud (blanc) *2 S'allume lorsque le purificateur d'air est connecté à un service cloud de Sharp.
20	Indicateur de qualité de l'air Indique la pureté de l'air de la pièce sous forme de 5 niveaux avec des changements de couleur. Propre ↕ Impur Bleu Jaune (clignotant) Rouge (clignotement rapide)

- *1: Voici une illustration de KCP110UW ou KCP70UW. Pour KCP110CW ou KCP70CW " °F " sur le panneau de commande es " °C ".
- *2: Les voyants des N° 3, 12, 13 et 19 s'allument uniquement lors de l'utilisation de l'application.
- *3: Appuyez et maintenez pendant 3 secondes ou plus.
- *4: Les numéros affichés sont approximatifs.
- *5: Matière particulaire, particules de diamètre de 2,5 micromètres ou moins.

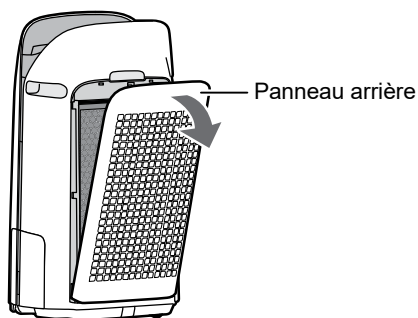
PRÉPARATION

INSTALLATION DU FILTRE

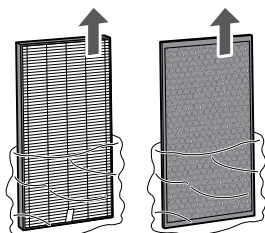
- Pour maintenir la qualité du filtre, il est installé dans l'unité et emballé dans un sac en plastique.
- Assurez-vous de mettre l'appareil hors tension et de le débrancher avant d'installer ou de remplacer le filtre.



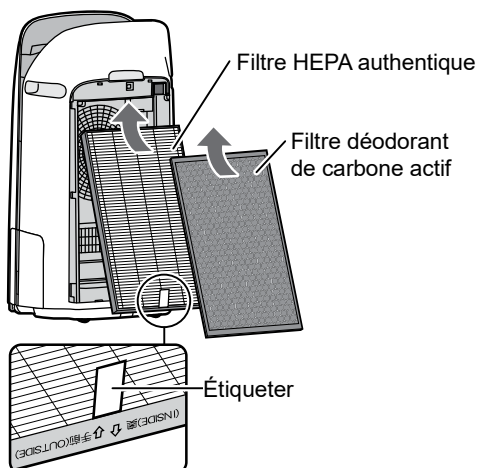
1. Enlevez le panneau arrière



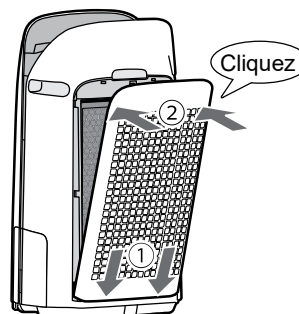
2. Prenez les filtres le sac en plastique.



3. Installez les filtres dans l'ordre correct comme indiqué.



4. Installez le panneau arrière.



5. Notez la date à laquelle vous commencez ou remplacez les filtres sur le couvercle arrière de ce manuel.

Humidifying Filter Filtre d'humidification Filtro del humidificador	Model Modèle Modelo	FZ-P11MFU
Starting date of use Date de début d'utilisation Fecha de comienzo de uso	- . -	- . -
	. . .	. . .
	. . .	. . .

True HEPA Filter Filtre HEPA authentique Filtro true HEPA	Model Modèle Modelo	FZ-P11HFU
Starting date of use Date de début d'utilisation Fecha de comienzo de uso	- . -	- . -
	. . .	. . .
	. . .	. . .

Active Carbon Deodorizing Filter Filtre déodorant de carbone actif Filtro desodorizante de carbón activo	Model Modèle Modelo	FZ-J80DFU
Starting date of use Date de début d'utilisation Fecha de comienzo de uso	- . -	- . -
	. . .	. . .
	. . .	. . .

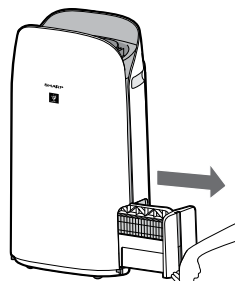
ATTENTION

- Ne faites pas fonctionner le produit sans les filtres.

REEMPLISSAGE DU BAC D'HUMIDIFICATION

- Lors de l'humidification, remplissez le bac d'humidification avec de l'eau.
- Lorsque vous ne l'humidifiez pas, jetez l'eau se trouvant dans le bac d'humidification.

1. Retirez le bac d'humidification.

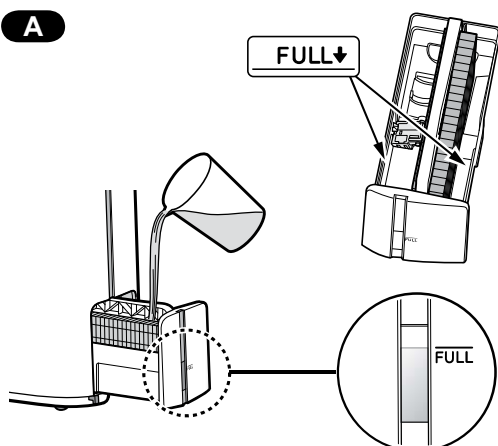


ATTENTION

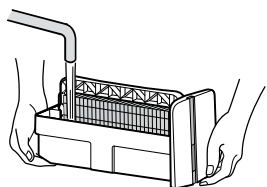
- Lors du retrait et de l'installation du bac d'humidification, veillez à ne pas renverser d'eau.

2. Remplissez le bac d'humidification avec de l'eau du robinet en utilisant la méthode "A" or "B".

A



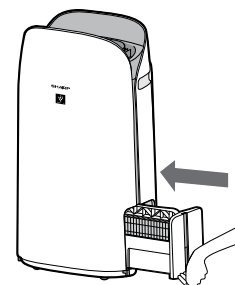
B



ATTENTION

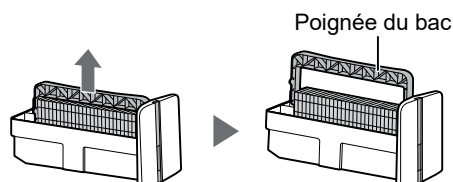
- Le flotteur d'humidification flotte lorsque le bac est rempli d'eau.
- Remplissez lentement avec de l'eau pour éviter les éclaboussures.
- Ne remplissez pas au-delà de l'indicateur "FULL".
- Lorsque vous transportez le bac d'humidification, tenez-le avec les deux mains ou saisissez la poignée du bac.
- Nettoyez le bac d'humidification s'il est sale ou si une odeur perceptible se fait sentir.

3. Installez le bac d'humidification avec précaution.

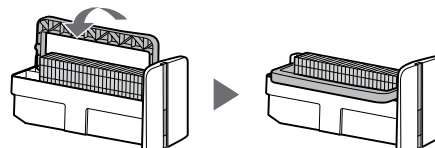


À propos de la poignée du bac

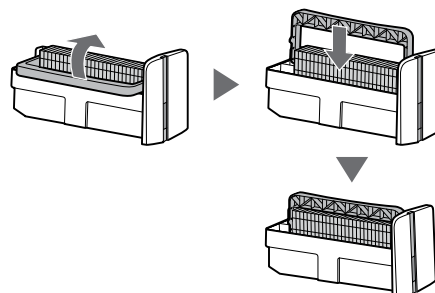
- Lorsque vous tenez et transportez le bac d'humidification, utilisez la poignée du bac



- Lorsque vous nettoyez le filtre d'humidification, vous pouvez tourner la poignée du bac vers le bas sur le côté.



- Après le nettoyage, remettez la poignée du bac dans sa position d'origine.



ATTENTION

- Remettez la poignée du bac à sa position d'origine avant l'installation.

FRANÇAIS

PARAMÈTRES Wi-Fi

AVANT DE COMMENCER

- En connectant votre purificateur d'air à votre appareil intelligent, vous pouvez utiliser le purificateur d'air de manière pratique.

Assurez-vous que votre appareil intelligent est connecté à un réseau Wi-Fi 2,4 GHz.

Wi-Fi Protected Setup (WPS) Point d'accès (routeur)

- La méthode de cryptage recommandée est WPA2 (AES).

Vérifiez que votre appareil intelligent répond à la configuration logicielle minimale requise :

- Smartphones/tablettes Android 8 ou version ultérieure
- iPhones, iPod touch, iPads de iOS 12 ou versions ultérieures

Spécifications Wi-Fi du produit

- Réseau local sans fil : IEEE802.11b/g/n
- Gamme de fréquences : Bande de fréquences 2,4 GHz

Marques commerciales

- "Wi-Fi®" est une marque déposée de Wi-Fi Alliance®.
- "Android" est une marque commerciale de Google Inc.
- "iPhone", "iPod touch", "iPad" sont des marques déposées ou des marques commerciales de Apple Inc.
- Les autres noms de sociétés, noms d'entreprises et noms de produits mentionnés dans les instructions de manipulation sont des marques commerciales et des marques déposées de chaque société.

CONFIGURATION INITIALE

ATTENTION

- Lors de l'appariement de l'appareil intelligent avec le purificateur d'air, veuillez vous assurer qu'ils sont tous deux connectés au même routeur.

① TÉLÉCHARGEMENT & CONNEXION

1. Installez l'application Sharp Air sur votre appareil intelligent.

- Disponible pour un téléchargement depuis Apple Store ou Google Play.

2. Connectez votre appareil intelligent au routeur et lancez l'application. Suivez les instructions de l'application.

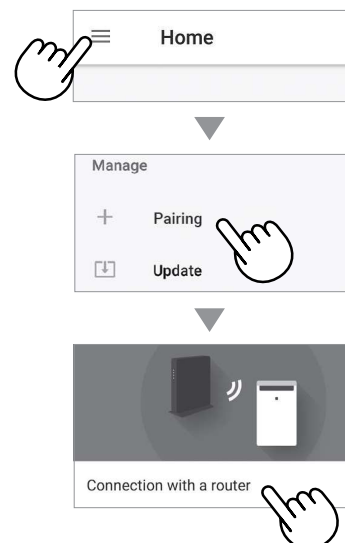
- i. Consultez la "Politique de confidentialité et d'utilisation des données" et les "Conditions d'utilisation".
- ii. Entrez votre date de naissance.
- iii. Connectez-vous avec votre compte Sharp (ID SHARP).
 - Si vous n'avez pas d'ID SHARP, veuillez vous inscrire pour créer un ID SHARP.
- iv. Saisissez un nom pour votre appareil intelligent.

② RACCORDEMENT DU PURIFICATEUR D'AIR ET D'UN ROUTEUR

ATTENTION

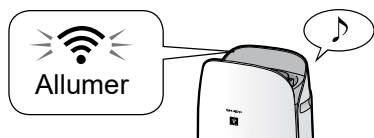
- Si vous avez des réglages Stealth ou des réglages de filtrage MAC sur le routeur, veuillez les annuler.
- L'ID réseau de l'appareil est affiché comme "AP-SHARP-XX" (où XX est un numéro à 2 chiffres en dessous de l'adresse MAC de l'appareil).

1. Appuyez sur "≡" dans la partie supérieure gauche de l'écran "Accueil", puis sélectionnez "Appariement" ➡ "Connexion avec un routeur".

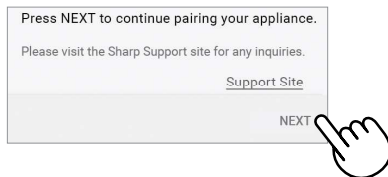


2. Suivez les instructions de l'application.

- Si le voyant Wi-Fi s'allume après la notification sonore, la connexion est établie avec succès.

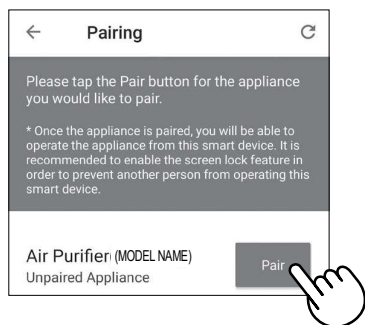


Tapez sur “SUIVANT”.



③ CONNEXION ENTRE LE PURIFICATEUR D'AIR ET UN APPAREIL INTELLIGENT

1. Appuyez sur “Apparier” pour le purificateur d'air que vous souhaitez apparier.

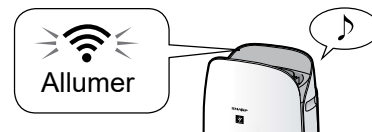


- Si vous ne voyez pas l'écran ci-dessus, appuyez sur “≡” sur l'écran “Accueil”, puis sélectionnez “Appariement” ⇒ “Déjà connecté avec un routeur”.



2. Suivez les instructions de l'application.

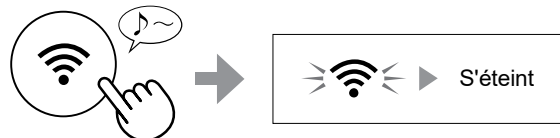
- Si le voyant Wi-Fi s'allume après la notification sonore, la connexion est établie avec succès.



Les réglages initiaux sont terminés.

Comment activer/désactiver le Wi-Fi après avoir terminé les réglages initiaux

Si vous souhaitez désactiver le Wi-Fi :



Appuyez pendant 3 sec.

ATTENTION

- Si vous désactivez le Wi-Fi, vous ne pourrez pas contrôler le purificateur d'air avec l'application Sharp Air.

Si vous souhaitez réactiver le Wi-Fi :



Appuyez pendant 3 sec.

L'indicateur Wi-Fi clignotera après que vous aurez appuyé sur le bouton Wi-Fi. Et dans environ 3 minutes, vous entendrez quatre bips courts. Quelque temps après ce bip, le voyant Wi-Fi s'allume et la connexion Wi-Fi est établie.

L'application Sharp Air peut à nouveau être utilisée pour contrôler le purificateur d'air.

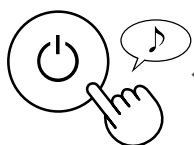
ATTENTION

- L'activation/désactivation du Wi-Fi peut également être réglée à partir de “ : Adaptateur Wi-Fi MARCHÉ/ARRÊT”. (Page 22, 24)
Dans ce cas, la connexion Wi-Fi avec le routeur est automatiquement rétablie.
- La reconnexion au routeur sans fil peut prendre quelques minutes, après avoir réactivé le Wi-Fi.

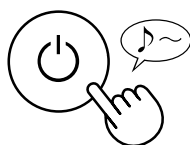
FONCTIONNEMENT

MARCHE/ARRÊT

MARCHE



ARRÊT

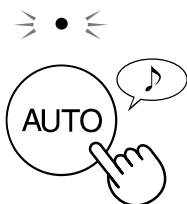


ATTENTION

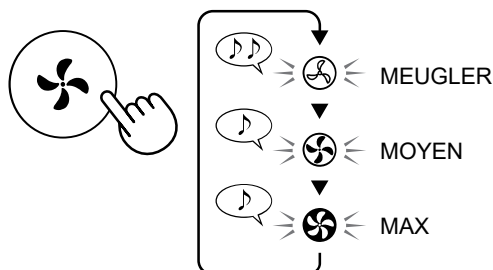
- À moins que la prise d'alimentation n'ait été débranchée, l'appareil rétablit l'opération précédente lors de son redémarrage. (Cependant, dans le cas du mode de nettoyage express Plasmacluster, l'opération reprend son mode avant le mode de nettoyage express Plasmacluster et les réglages.)
Par exemple : si l'alimentation est coupée pendant le fonctionnement, il redémarrera en mode de fonctionnement et selon les paramètres précédents si l'alimentation est rétablie.

MODE AUTO

La vitesse du ventilateur est automatiquement contrôlée en fonction des six détections. (PM2.5/ Poussière normale/Odeur/Température/Humidité/ Lumière)



TOUCHE DE VITESSE DU VENTILATEUR



FONCTIONS DE VITESSE DE VENTILATEUR SUPPLÉMENTAIRES : APPLICATION UNIQUEMENT

POLLEN :



La sensibilité du capteur de poussière est automatiquement augmentée et le capteur de poussière détecte rapidement les impuretés telles que la poussière et le pollen et nettoie l'air de manière puissante.

VEILLE :



Le produit fonctionne silencieusement, et la vitesse du ventilateur change automatiquement en fonction de la quantité d'impuretés dans l'air et de la luminosité de la pièce
Lorsque la commande d'éclairage est réglée sur "Auto", l'écran et l'indicateur de qualité de l'air changent automatiquement de luminosité ou d'extinction en fonction de la luminosité de la pièce.

La pièce est lumineuse : L'éclairage est atténué
La pièce est sombre : L'éclairage est désactivé

MODE DE NETTOYAGE

EXPRESS PLASMACLUSTER :

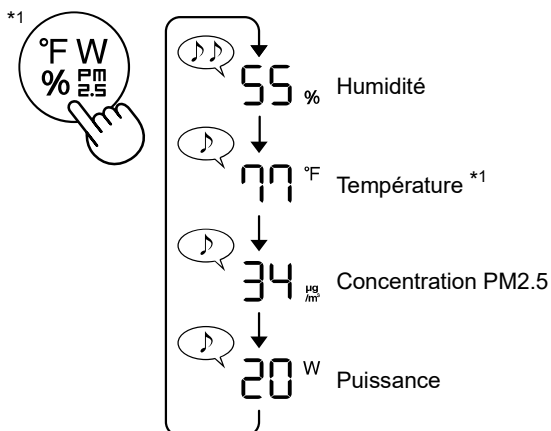


Le produit dégage des ions Plasmacluster au débit d'air maximal pendant 10 minutes. Ensuite, le purificateur d'air fonctionne pendant 50 minutes à vitesse élevée du ventilateur.

ATTENTION

- Lorsque le fonctionnement s'arrête au bout de 60 minutes, le produit revient au mode de fonctionnement précédent.
Il est possible de passer à d'autres modes pendant cette opération.
- Le groupe d'ions Plasmacluster ne peut pas être désactivé.

CHANGER L'AFFICHAGE



*1: Pour KCP110CW ou KCP70CW, " °F " sur le panneau de commande est " °C ".

SÉCURITÉ ENFANTS

Le panneau de commande est verrouillé.

MARCHE



Appuyez
pendant 3 sec.

ANNULATION

S'éteint



Appuyez
pendant 3 sec.

ATTENTION

- Il est possible de désactiver le Wi-Fi en mode de sécurité enfants.

PROGRAMMATEUR HEBDOMADAIRE : APPLICATION UNIQUEMENT

MINUTEUR D'ACTIVATION :



Vous pouvez établir un programme hebdomadaire pour que le purificateur d'air démarre avec un mode spécifique à un jour et une heure spécifiques. L'indicateur d'activation de minuterie s'allume lorsqu'un programme est défini.

MINUTERIE DE DÉSACTIVATION :



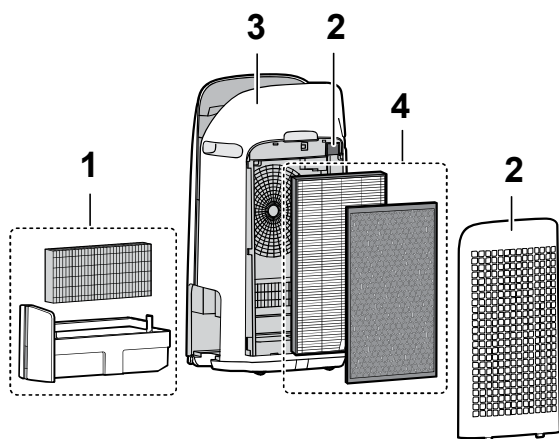
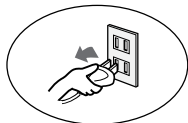
Vous pouvez établir un programme hebdomadaire pour que le purificateur d'air arrête son fonctionnement à un jour et une heure spécifiques. L'indicateur de désactivation de minuterie s'allume lorsqu'un programme est défini.

FRANÇAIS

SOIN ET ENTRETIEN

ENTRETIEN

- Afin de maintenir une efficacité optimale de ce purificateur d'air, veuillez nettoyer le produit ainsi que le filtre régulièrement.
- Assurez-vous de mettre l'appareil hors tension et de le débrancher avant de procéder à son entretien ou remplacer ses accessoires.



	Positionnement	Page
1	Filtre d'humidification/ Bac d'humidification	17
2	Panneau arrière/Filtre de capteur	18
3	Corps principal	18
4	Filtre HEPA authentique / Filtre déodorant de carbone actif	19

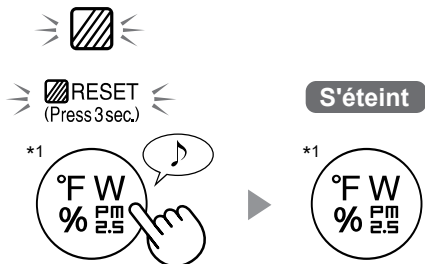
INDICATEUR D'ENTRETIEN DU FILTRE

Lorsque la durée de fonctionnement cumulée ou la période de contenance d'eau est supérieure à plus de 720 heures environ, l'indicateur d'entretien du filtre s'allume.

- La durée de déconnexion de l'appareil n'est pas calculée.
- 30 jours × 24 heures = 720 heures

Ceci est un rappel pour effectuer l'entretien décrit du filtre d'humidification et du bac, du boîtier principal, du panneau arrière et des capteurs.

Après l'entretien, branchez la fiche d'alimentation dans la prise murale et appuyez sur le bouton D'ALLUMER/D'ETEINDRE, puis maintenez le bouton d'ÉPURATION RAPIDE PLASMACLUSTER enfoncé pendant 3 secondes.



Appuyez pendant 3 sec.

*1: Pour KCP110CW ou KCP70CW, "°F" sur le panneau de commande est "°C".

FILTRE D'HUMIDIFICATION/BAC D'HUMIDIFICATION

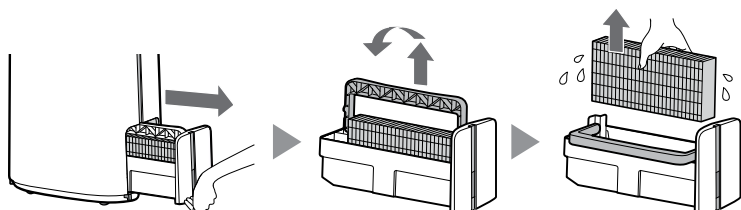
LE TEMPS A REMPLACER ET ENTRETENIR LE FILTRE

Nom de filtre	Cycle de maintien	Durée d'utilisation au maximum	Modèle du filtre à remplacer
Filtre d'humidification	Lorsqu'une odeur se dégage de la sortie d'air ou une fois par mois.	2 ans	FZ-P11MFU

FRANÇAIS

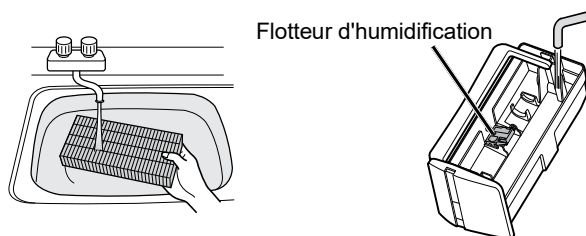
MAINTIEN

1. Retirez le filtre d'humidification et le bac.



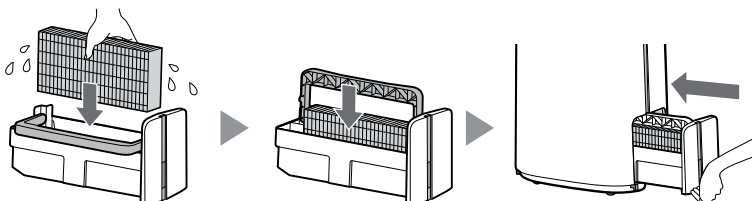
2. Rincez abondamment à l'eau.

- Ne retirez pas le flotteur d'humidification. S'il se détache, reportez-vous à la page 18.
- Reportez-vous à la page 18 pour savoir comment nettoyer le filtre d'humidification lorsqu'il est très sale.



3. Fixez le filtre d'humidification et le bac.

- Après l'entretien, remontez correctement les pièces.



REEMPLACEMENT

Consultez cette page pour savoir comment installer le filtre lors du remplacement.

- Veuillez consulter votre revendeur pour acheter un filtre de remplacement.
- N'utilisez que des filtres conçus pour cet appareil.

Notez la date lorsque vous remplacez les filtres sur la couverture arrière de ce manuel.

- Scannez le code QR du produit à la page 1 des informations et des accessoires.

Mise au rebut des filtres

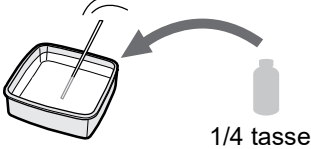
Mettez au rebut le filtre remplacé conformément aux lois et réglementations locales relatives à la mise au rebut.

Matériaux du filtre d'humidification : polyester, rayonne



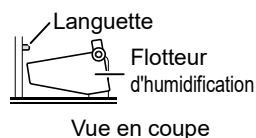
FZ-P11MFU
(1 unité)

ATTENTION Comment nettoyer pour bien éliminer la saleté.

	Détergent doux ménager (bac d'humidification uniquement)	Acide citrique (disponible dans certaines pharmacies)	Jus de citron 100% en bouteille sans pulpe
1	1. Remplissez le bac à moitié avec de l'eau. 2. Ajoutez une petite quantité de détergent ménager doux.	2 1/2 tasses d'eau  3 cuillères à café	3 tasses d'eau  1/4 tasse
2	Laissez tremper pendant 30 minutes. 	 	Laissez tremper pendant 30 minutes. (Lorsque vous utilisez le jus de citron comme solution de détartrage, laissez tremper plus longtemps.)
3	Rincez le détergent ménager doux ou la solution de détartrage avec de l'eau propre.		

ATTENTION
Comment installer le flotteur d'humidification.

1. Insérez le flotteur de l'humidificateur sous cette languette.

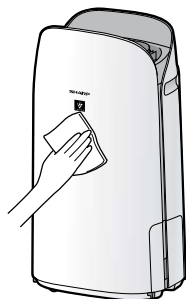


2. Insérez la languette du flotteur d'humidification dans l'orifice.

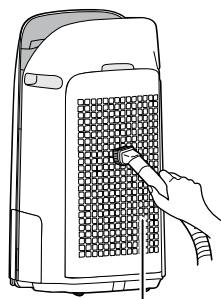
3. Insérez la languette de l'autre côté du flotteur d'humidification dans l'orifice.

CORPS PRINCIPAL/PANNEAU ARRIÈRE/FILTRE DE CAPTEUR

Essuyez avec un chiffon doux et sec.



Retirez délicatement la poussière à l'aide d'un outil de nettoyage tel qu'un aspirateur.



Panneau arrière (Préfiltre)

ATTENTION

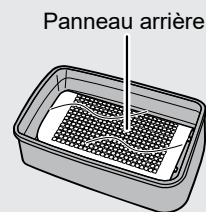
- N'exercez pas de pression excessive lorsque vous frottez le panneau arrière.

ATTENTION

Comment nettoyer pour bien éliminer la saleté tenace.

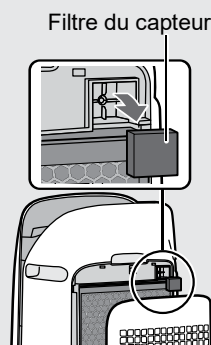
Panneau arrière

1. Versez une petite quantité de détergent ménager doux dans l'eau et laissez tremper pendant environ 10 minutes.
2. Rincez le détergent ménager doux avec de l'eau propre.
3. Séchez complètement le filtre dans une zone bien ventilée.



Filtre du capteur

1. Retirez le panneau arrière.
2. Retirez le filtre du capteur.
3. Si le filtre du capteur est très sale, nettoyez-le à l'eau et séchez-le soigneusement.



Filtre HEPA authentique / Filtre déodorant de carbone actif

LE TEMPS A REMPLACER ET ENTRETENIR LE FILTRE

Nom de filtre	Cycle de maintien	Durée d'utilisation au maximum	Modèle du filtre à remplacer
Filtre HEPA authentique	Chaque fois que la poussière s'accumule, lorsque des odeurs émanent de la sortie d'air, ou une fois par mois.	2 ans*1, 2	FZ-P11HFU
Filtre déodorant de carbone actif			FZ-J80DFU

*1: Selon le format JEM 1476 de l'association de l'industrie électrique de Japon, la durée de vie maximale est basée sur l'absorption de poussières équivalentes à la fumée de cinq cigarettes. Par rapport au nouveau filtre, sa capacité d'absorber va être réduit au 50%. Dans les conditions dures, le rechargement du filtre doit être plus fréquent.

*2: L'application désignée avertit lorsque les filtres doivent être remplacés en fonction de l'utilisation.

FRANÇAIS

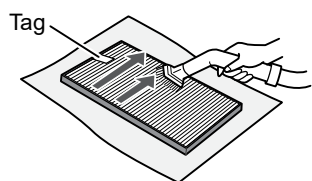
MAINTIEN

Éliminez la poussière sur les filtres.

ATTENTION

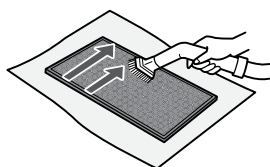
- Ne lavez pas les filtres. Ne pas exposer à la lumière du soleil. (Dans le cas contraire, ces filtres pourraient perdre leur efficacité.)

FILTRE HEPA AUTHENTIQUE



Entretenez et nettoyez uniquement la surface marquée. Ne nettoyez pas la surface opposée. Le filtre est fragile, c'est pourquoi vous devez faire attention de ne pas appliquer trop de pression.

FILTRE DÉSODORISANT À CHARBON ACTIF



Les deux surfaces peuvent être entretenues et nettoyées. Le filtre est fragile, c'est pourquoi vous devez faire attention de ne pas appliquer trop de pression.

Certaines odeurs absorbées par les filtres se dégradent au fil du temps, provoquant des odeurs supplémentaires. En fonction des conditions d'utilisation, et en particulier si le produit est utilisé dans des environnements beaucoup plus contraignants qu'un domicile normal, ces odeurs peuvent être perceptibles plus tôt que prévu. Remplacez le filtre en pareil cas ou si la poussière ne peut pas être éliminée après l'entretien.

REEMPLACEMENT

Consultez la page 10 pour obtenir les instructions d'installation du filtre de remplacement.

- Veuillez consulter votre distributeur pour l'achat de filtre de rechange.
- Utiliser seulement le filtre conçu pour ce produit.

Notez la date à laquelle vous remplacez les filtres sur le couvercle arrière de ce manuel.

- Veuillez scanner le code QR à la page 1 pour obtenir des informations sur le produit et les accessoires.

FZ-P11HFU
(1 unité)



FZ-J80DFU
(1 unité)



Traitement pour les filtres utilisés et remplacés

Veuillez éliminer le filtre usagé selon les lois et règlements locaux sur l'élimination.

Matériel de filtre HEPA authentique: Polypropylène, Polyester

Matériel de filtre déodorant de carbone actif: Polypropylène, Polyester, Carbone actif

ATTENTION

- Ne lavez pas et ne réutilisez pas le filtre usagé.

DANS CE CAS

- Avant de demander la réparation, veuillez consulter la liste ci-dessous, car le problème n'est peut-être pas dû à une défectuosité du produit.

À PROPOS DU PRODUIT

L'odeur et la fumée persistent.

- Vérifiez les filtres. Si le filtre semble extrêmement sale, nettoyez-le ou remplacez-le.

L'air refoulé par le produit a une odeur.

- Vérifiez si les filtres sont extrêmement sales.
- Nettoyez ou remplacez les filtres.
- Utilisez uniquement de l'eau fraîche du robinet. L'utilisation d'autres sources d'eau risque d'entraîner le développement de moisissures, de champignons ou de bactéries.

Le produit ne fonctionne pas lorsqu'il y a de la fumée de cigarette dans l'air.

- Assurez-vous que le produit est installé dans un endroit où les capteurs peuvent détecter la fumée de cigarette.
- Vérifiez si les ouvertures du capteur de poussière sensible sont bloquées ou obstruées. Si elles sont bloquées ou obstruées, nettoyez le filtre du capteur ou le panneau arrière.

Odeur provenant d'un produit et/ou d'un filtre neuf.

- Immédiatement après avoir retiré le sac en plastique, une légère odeur peut se dégager. Cette odeur n'est pas nocive pour la performance du filtre ou l'exposition humaine.

Le produit émet un son de cliquetis.

- Le produit peut émettre un son de cliquetis lorsqu'il est en train de générer des ions.

L'indicateur de qualité de l'air est bleu même lorsque l'air n'est pas propre.

- L'air était peut-être sale lorsque le produit a été branché. Débranchez l'appareil, attendez une minute, puis rebranchez-le.

L'indicateur de qualité de l'air est rouge même lorsque l'air est propre.

- Les ouvertures sales ou obstruées du capteur de poussière sensible perturbent le fonctionnement du capteur. Nettoyez doucement le filtre du capteur ou le panneau arrière.

L'indicateur de qualité de l'air change fréquemment de couleur.

- L'indicateur de propreté change automatiquement de couleur lorsque le capteur de poussière sensible et le capteur d'odeur détectent des impuretés. Si vous avez des doutes sur le changement, vous pouvez modifier la sensibilité du capteur. (Pages 22, 23)

L'indicateur d'entretien du filtre est allumé.

- Chaque fois que vous avez effectué un entretien ou un remplacement du filtre d'humidification, branchez le cordon d'alimentation sur une prise secteur, puis appuyez sur le bouton de réinitialisation du filtre pendant plus de 3 secondes. (Page 16)

L'écran s'éteint.

- Lorsque la commande d'éclairage est réglée sur "ARRÊT", le voyant est toujours éteint. Si vous ne voulez pas que la lumière soit éteinte, réglez la commande d'éclairage sur "Auto" ou "Faiblement allumé". (Pages 22, 23)
- En mode Veille, lorsque la commande d'éclairage est réglée sur "Auto", l'éclairage devient automatiquement plus faible ou nul en fonction de la luminosité de la pièce.

L'affichage ne correspond pas au rapport météo ou à un autre hygromètre ou thermomètre dans la pièce.

- L'extérieur et l'intérieur ainsi que l'environnement domestique (le volume de trafic à proximité, le nombre d'étages dans une maison, etc.) peuvent entraîner une lecture différente de ces données.
- Il y a une différence de niveau dans la même pièce.

L'indicateur d'humidification de l'écran ne s'allume pas lorsque le bac d'humidification est vide.

- La pièce a atteint le niveau approprié d'humidité et l'humidification a cessé.
- Vérifiez l'absence d'impuretés sur le flotteur d'humidification. Nettoyez le bac d'humidification. Assurez-vous que l'appareil se trouve sur une surface plane.

Le niveau d'eau dans le bac d'humidification ne diminue pas ou diminue lentement.

- Vérifiez si le bac d'humidification est correctement installé. Vérifiez le filtre d'humidification.
- Si le filtre est extrêmement sale, nettoyez-le ou remplacez-le.

L'un des éléments suivants s'affiche.

[-] [-] [-]

- Débranchez l'appareil, attendez une minute, puis rebranchez-le.

À PROPOS DE LA FONCTION Wi-Fi

La connexion Wi-Fi du purificateur d'air et du routeur ne peut pas être effectuée.

- Vérifiez les spécifications du routeur utilisé.
- Ajustez la direction du routeur et de l'antenne, rapprochez le routeur et l'antenne, etc. Ensuite, remettez le routeur sous tension et effectuez à nouveau la CONFIGURATION INITIALE.

La connexion entre le purificateur d'air et votre appareil intelligent ne peut pas être établie.

- Le purificateur d'air et votre appareil intelligent sont-ils connectés au même routeur ?
 - ⇒ Connectez le purificateur d'air et votre appareil intelligent au même routeur.
 - Si vous ne pouvez toujours pas vous connecter, essayez de connecter votre appareil intelligent à la bande 2,4 GHz du routeur.
- Est-ce que le nombre total d'appareils intelligents en cours d'utilisation excède le nombre maximum pour l'enregistrement sur un purificateur d'air ?
 - ⇒ Le nombre maximum d'appareils intelligents pouvant être enregistrés sur un purificateur d'air est de 10.
- Est-ce que le nombre total de produits (climatiseurs, purificateurs d'air, etc.) à enregistrer avec un appareil intelligent excède le nombre maximal spécifié ?
 - ⇒ Le nombre maximal de produits à enregistrer sur un appareil intelligent est de 30.

L'opération à distance à partir d'un appareil intelligent ne peut pas être effectuée.

- Est-ce que l'indicateur Wi-Fi du purificateur d'air est allumé ?
 - ⇒ Si l'indicateur Wi-Fi est éteint, veuillez effectuer "A1 : Adaptateur Wi-Fi MARCHE/ARRÊT" pour allumer l'appareil Wi-Fi. (Page 24)
- Est-ce que la connexion entre le purificateur d'air et votre appareil intelligent a été établie ?
 - ⇒ Configurez la connexion entre le purificateur d'air et votre appareil intelligent. (Page 13)

Lors du changement du routeur

- Il est nécessaire de rebrancher le purificateur d'air au routeur.
 1. Maintenez le bouton « Wi-Fi » enfoncé pendant 3 secondes pour arrêter la fonction Wi-Fi.
 2. Effectuez "CONFIGURATION INITIALE: ② Raccordement du purificateur d'air et d'un routeur". (Page 12)

Lors du changement de l'appareil intelligent

- Effectuez les étapes suivantes.
 1. Supprimez l'enregistrement de l'ancien appareil intelligent de l'application désignée.
 2. Utilisez le nouvel appareil intelligent pour effectuer "CONFIGURATION INITIALE:
 - ① Téléchargement et connexion, et
 - ③ Connexion entre le purificateur d'air et un appareil intelligent". (Pages 12, 13)

Lors de la mise au rebut ou de la cession du purificateur d'air

- Effectuez les étapes suivantes afin d'éviter toute fuite d'informations personnelles.
 1. Supprimez l'enregistrement du purificateur d'air de l'application désignée.
 2. Effectuez "A4: Initialisation de la fonction Wi-Fi". (Page 24)

En cas d'une cession par un tiers

- Pour éviter tout accès non autorisé par un tiers, effectuer "A4: Initialisation de la fonction Wi-Fi". (Page 24)

L'indicateur Wi-Fi clignote lentement

- Il s'agit de l'un des états suivants.
 - A. La connexion Wi-Fi du purificateur d'air et d'un routeur est en cours de configuration.
 - B. La connexion du purificateur d'air et d'un appareil intelligent est en cours de configuration.
 - C. Le logiciel de la fonction Wi-Fi du purificateur d'air est en cours de mise à jour.

L'indicateur Wi-Fi clignote rapidement

- Erreur réseau. Veuillez confirmer l'état du réseau Wi-Fi à partir de "A7: Afficher l'état du réseau Wi-Fi". (Page 25)

L'indicateur Wi-Fi s'éteint

- Le purificateur d'air ne peut pas se connecter au routeur. Vérifiez les points suivants.
 - A. La fiche d'alimentation est-elle correctement branchée ?
 - B. La fonction Wi-Fi a-t-elle été arrêtée ?
Confirmez l'état du réseau Wi-Fi à partir de "A7: Afficher l'état du réseau Wi-Fi". (Page 25)

L'une des options "A2" à "A6" ne peut pas être sélectionnée en mode de configuration Wi-Fi.. (Pages 24 - 25)

- Si l'adaptateur Wi-Fi est désactivé, l'une des options "A2" à "A6" peut ne pas être sélectionnable.

COMMENT MODIFIER DIVERS RÉGLAGES

- Vous pouvez changer les fonctions de l'appareil et du Wi-Fi à la page 23 - 26.

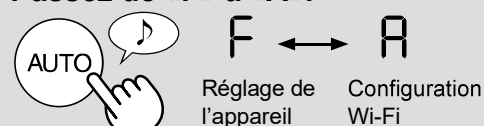
1. Mettez le produit hors tension.

2.



Lors de la configuration Wi-Fi

Passez de «F» à «A».



Ensemble

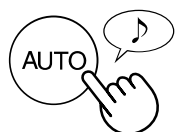


Réglage de l'appareil F 1

Configuration Wi-Fi A 1

3. Sélectionnez «Numéro de fonction (F1-F7 ou A1-A8)» à la page 23 - 26.

Continuer

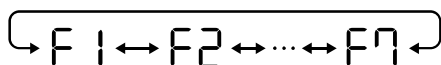


ou

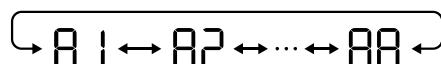
Revenir



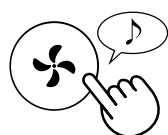
Réglage de l'appareil



Configuration Wi-Fi



Ensemble



4.

Lors de la configuration Wi-Fi

Reportez-vous aux pages 24 - 26 pour plus de détails sur chaque fonction.functions.

Lors du réglage de l'appareil

Sélectionnez «Numéro de réglage (01 - 03)» à la page 23.

Continuer



ou

Revenir



Ensemble



5. Terminez le réglage.



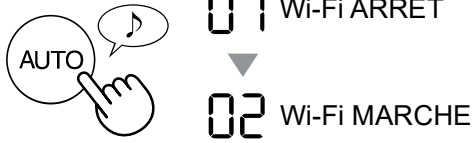
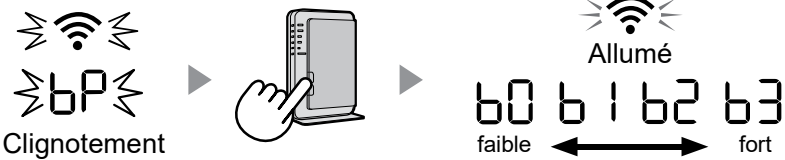
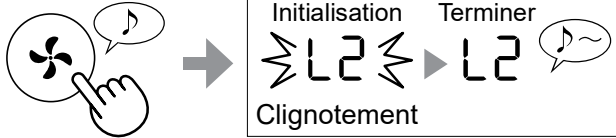
S'éteint

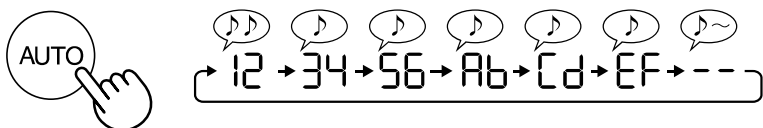
FONCTIONS DU PRODUIT (F1-F7)

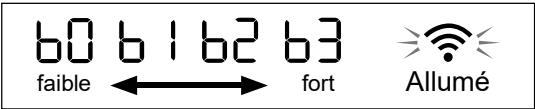
FRANÇAIS

Fonction	Réglage											
F1 Commande d'éclairage Vous pouvez sélectionner la luminosité de l'affichage et de l'indicateur de qualité de l'air.	01 ARRÊT Lorsqu'il est réglé sur «ARRÊT», le voyant “Faiblement allumé” s'allume pendant 8 secondes après le fonctionnement, puis le témoin s'éteint. Toutefois, certains indicateurs qui nécessitent une notification restent faiblement allumés. 02 Faiblement allumé 03 Auto (par défaut) L'éclairage change automatiquement en fonction de la luminosité de la pièce. <table><tr><th rowspan="2">Luminosité de la pièce</th><th colspan="2">Affichage et indicateur de qualité de l'air</th></tr><tr><th>TOUS LES MODES (sauf VEILLE)</th><th>MODE VEILLE</th></tr><tr><td>Lumineux</td><td>MARCHE</td><td>Faiblement allumé</td></tr><tr><td>Faiblement allumé</td><td>Faiblement allumé</td><td>ARRÊT</td></tr></table>	Luminosité de la pièce	Affichage et indicateur de qualité de l'air		TOUS LES MODES (sauf VEILLE)	MODE VEILLE	Lumineux	MARCHE	Faiblement allumé	Faiblement allumé	Faiblement allumé	ARRÊT
Luminosité de la pièce	Affichage et indicateur de qualité de l'air											
	TOUS LES MODES (sauf VEILLE)	MODE VEILLE										
Lumineux	MARCHE	Faiblement allumé										
Faiblement allumé	Faiblement allumé	ARRÊT										
F2 MARCHE/ARRÊT Plasmacluster Ion	01 ARRÊT 02 MARCHE (par défaut)											
F3 Reprise automatique Ce modèle est doté d'une fonction de reprise automatique, dans laquelle le fonctionnement reprend avec le mode et les réglages précédents lorsque le courant est rétabli.	01 Annulation 02 MARCHE (par défaut)											
Réglage de la sensibilité du capteur (F4 - F6) F4 Capteur de lumière F5 Capteur de poussière sensible F6 Capteur d'odeur	01 Bas 02 Standard (par défaut) 03 Haut											
F7 Réglage de l'indicateur sonore Vous pouvez régler l'appareil pour émettre un signal sonore lorsque le bac d'humidification est vide.	01 Annulation (par défaut) 02 MARCHE											

FONCTIONS Wi-Fi (A1-A8)

Fonction	Réglage
A1 <u>Adaptateur Wi-Fi</u> <u>MARCHE/ARRÊT</u>	- Sélectionnez « A1 » en suivant les étapes 1 - 3 de la page 22. - Appuyez sur le bouton «AUTO» pour sélectionner le réglage « A1 » ou « 02 ».  - Terminer  ATTENTION - Lorsque le numéro de réglage (« A1 » ou « 02 ») est modifié, le carré tourne sur l'affichage jusqu'à ce que le réglage soit terminé. Lorsque le réglage est terminé, « A2 » s'affiche.
A2 <u>Connexion Wi-Fi</u> <u>avec un routeur</u> <u>(à l'aide de la</u> <u>touche WPS)</u>	- Sélectionnez « A2 » en suivant les étapes 1 - 3 de la page 22. - Après l'affichage de « bP », appuyez sur la touche WPS (Wi-Fi Protected Setup) Bouton du routeur.  Une fois connecté, le niveau du récepteur s'affiche. Une erreur de connexion se produit si « bE » est affiché. Validez le routeur et réessayez. - Terminer 
A4 <u>Initialisation de la</u> <u>fonction Wi-Fi</u>	- Sélectionnez « A4 » en suivant les étapes 1 - 3 de la page 22. - Après que « A4 » s'affiche, appuyez sur la touche «Vitesse du ventilateur». Une erreur se produit si « dE » est affiché. Veuillez réessayer.  - Terminer  ATTENTION - Supprimez l'enregistrement de l'appareil depuis l'application lors de l'initialisation du purificateur d'air qui est déjà connecté au Wi-Fi.

Fonction	Réglage														
A6 <u>Confirmation de l'adresse MAC</u>	- Sélectionnez « A6 » en suivant les étapes 1 - 3 de la page 22. - Appuyez sur le bouton «AUTO» pour afficher l'adresse MAC. Par exemple : Si l'adresse MAC est «12:34:56:AB:CD:EF».  - Terminer 														
A7 <u>Afficher l'état du réseau Wi-Fi</u>	- Sélectionnez « A7 » en suivant les étapes 1 - 3 de la page 22. - Après l'affichage de « – – » pendant quelques secondes, l'état du réseau de l'adaptateur Wi-Fi s'affiche. <table border="1"> <tbody> <tr> <td>CO</td><td>La connexion est stable</td></tr> <tr> <td>AO</td><td>L'adaptateur Wi-Fi est désactivé ⇒ Activez l'adaptateur Wi-Fi.</td></tr> <tr> <td>BU</td><td>Le routeur n'est pas enregistré ⇒ Effectuez la connexion Wi-Fi avec le routeur.</td></tr> <tr> <td>CU</td><td>La création de lien avec l'application n'est pas effectuée ⇒ Effectuez la création de lien avec l'appareil intelligent.</td></tr> <tr> <td>AE</td><td>Erreur de réseau de l'adaptateur Wi-Fi ⇒ Éteignez l'adaptateur Wi-Fi et rallumez-le au bout de quelques instants.</td></tr> <tr> <td>BE</td><td>Erreur réseau entre le purificateur d'air et le routeur ⇒ Vérifiez l'état du réseau du routeur.</td></tr> <tr> <td>CE</td><td>Erreur de service réseau ⇒ Désactivez le purificateur d'air et vérifiez l'état d'Internet, puis essayez à nouveau.</td></tr> </tbody> </table> - Terminer 	CO	La connexion est stable	AO	L'adaptateur Wi-Fi est désactivé ⇒ Activez l'adaptateur Wi-Fi.	BU	Le routeur n'est pas enregistré ⇒ Effectuez la connexion Wi-Fi avec le routeur.	CU	La création de lien avec l'application n'est pas effectuée ⇒ Effectuez la création de lien avec l'appareil intelligent.	AE	Erreur de réseau de l'adaptateur Wi-Fi ⇒ Éteignez l'adaptateur Wi-Fi et rallumez-le au bout de quelques instants.	BE	Erreur réseau entre le purificateur d'air et le routeur ⇒ Vérifiez l'état du réseau du routeur.	CE	Erreur de service réseau ⇒ Désactivez le purificateur d'air et vérifiez l'état d'Internet, puis essayez à nouveau.
CO	La connexion est stable														
AO	L'adaptateur Wi-Fi est désactivé ⇒ Activez l'adaptateur Wi-Fi.														
BU	Le routeur n'est pas enregistré ⇒ Effectuez la connexion Wi-Fi avec le routeur.														
CU	La création de lien avec l'application n'est pas effectuée ⇒ Effectuez la création de lien avec l'appareil intelligent.														
AE	Erreur de réseau de l'adaptateur Wi-Fi ⇒ Éteignez l'adaptateur Wi-Fi et rallumez-le au bout de quelques instants.														
BE	Erreur réseau entre le purificateur d'air et le routeur ⇒ Vérifiez l'état du réseau du routeur.														
CE	Erreur de service réseau ⇒ Désactivez le purificateur d'air et vérifiez l'état d'Internet, puis essayez à nouveau.														

Fonction	Réglage
AB Connexion Wi-Fi avec un routeur (sans touche WPS) - Mode AP (Point d'accès) -	1. Sélectionnez « AB » en suivant les étapes 1 - 3 de la page 22. 2. Effectuez la connexion Wi-Fi du purificateur d'air et du routeur en fonction de l'écran de l'application. Reportez-vous à l'application pour plus d'opérations. « bP » et «  » clignotent lors de la configuration de la connexion entre le produit et le routeur.  Une fois connecté, le niveau du récepteur s'affiche. Une erreur de connexion se produit si « bE » est affiché. Vérifiez le routeur et réessayez.

CARACTÉRISTIQUES

Modèle		KCP110UW / KCP110CW			KCP70UW / KCP70CW		
Alimentation		120 V ~ 60 Hz					
Opération de la vitesse du ventilateur		MAX	MOYEN	MEUGLER	MAX	MOYEN	MEUGLER
CLEAN AIR	Vitesse du ventilateur (CFM)	381	222	64	272	190	64
	Puissance nominale (W)	94	27	4,8	40	19	4,8
	Niveau de bruit (dBA) ^{*1}	55	42	21	47	39	21
CLEAN AIR & HUMIDIFY	Vitesse du ventilateur (CFM)	381	222	64	272	190	64
	Puissance nominale (W)	94	27	4,8	40	19	4,8
	Niveau de bruit (dBA) ^{*1}	55	42	21	47	39	21
	Humidification (pintes / heure) ^{*2}	0,70	0,47	0,15	0,55	0,42	0,15
Alimentation de secours(W)		1,1 (Lorsque l'adaptateur Wi-Fi est activé.) 0,7 (Lorsque l'adaptateur Wi-Fi est désactivé.)					
La surface recommandé pour la chambre ^{*3}		538 sq. ft. (50 m ²)			396 sq. ft. (37 m ²)		
CADR (poussière/fumée/pollen)		352 / 347 / 443			260 / 255 / 259		
Capacité du bac d'humidification (gallon)		Environ. 0,53					
Sensors		Poussière sensible / Odeur / Lumière / Température et humidité					
Type de filtre	Collecte de poussière	Filtre HEPA ^{*4} authentique					
	Désodorisation	Filtre déodorant de carbone actif					
La longueur du chambre		6,6 ft. (2,0 m)					
Dimensions		15,8 in. (W) × 12,4 in. (D) × 28,6 in. (H) (402 mm (W) × 315 mm (D) × 727 mm (H))					
Peso		Environ. 22,3 lbs. (10,1 kg)					

*1 • Le niveau sonore est mesuré conformément à la norme JEM1467 de l'Association des fabricants électriques du Japon.

*2 • La quantité d'humidification change en fonction de la température et de l'humidité intérieures et extérieures.
La quantité d'humidification augmente à mesure que la température augmente ou que l'humidité diminue.
La quantité d'humidification diminue lorsque la température diminue ou lorsque l'humidité augmente.
• Conditions de mesure : 20 °C, humidité de 30 % (conformément à JEM1426).

*3 • La taille de la pièce recommandée est appropriée pour faire fonctionner l'appareil à la vitesse maximale du ventilateur.

*4 • Le filtre retire plus de 99,97% de particules d'au moins 0,3 microns.

Alimentation de secours

Lorsque la prise d'alimentation de l'appareil est insérée dans une prise murale, il consomme de l'énergie en veille afin d'actionner les circuits électriques.

Pour économiser de l'énergie, débranchez le cordon d'alimentation lorsque l'appareil n'est pas utilisé.

FRANÇAIS